

At. IV-S 055012004

Ruhrverband · Postfach 10 32 42 · 45032 Essen

DER VORSTAND

Ministerium für Umwelt, Naturschutz,
Landwirtschaft und Verbraucherschutz
Herrn Dr.-Ing. Viktor Mertsch
Schwannstraße 3

VT 21/4

40476 Düsseldorf



Dr. Mertsch

b. Espr.

e. Rel. g.T

Ihre Zeichen

Ihre Nachricht vom

18.5.

Datum

21.4.2004

Unsere Zeichen/Sachbearbeiter
VT/hü

Durchwahl
☎ - 1020

☎ - 1025

eMail
bode@ruhrverband.de

Leistung der Kläranlagen in NRW

hü 18/5

Sehr geehrter Herr Dr. Mertsch,

anlässlich unseres Termins am 28.01.2004 in Ihrem Hause, an dem von Ihrer Seite Herr Dr. Friedrich, Herr Düwel, Herr Dr. Treunert und Sie und aus unserem Hause Herr Dr. Evers, Herr Dr. Haneklaus und ich teilgenommen haben, wurden uns 4 Exemplare der 10. Auflage des Berichtes über „Entwicklung und Stand der Abwasserbeseitigung in Nordrhein-Westfalen“ überreicht. Dies führte - insbesondere mit Blick auf die auf der Rückseite des Berichtes gedruckten Abbildung - zu einer erneuten konträren Diskussion über die sogenannte „Rote Karte“.

Im Ergebnis dieser Diskussion wurde jedoch einvernehmlich vereinbart, dass in Ergänzung eine weitere Auswertung zur Leistungsfähigkeit der Kläranlagen in NRW erfolgen soll, die in einem stärkeren Maße die Einhaltung der rechtlichen Rahmenbedingungen (EU-Richtlinie 91/271/EWG, Angang 1 AbwV) bewertet. Die Ergebnisse sollen dann in entsprechenden Karten als Ist-Zustand und Prognose, Stand Ende 2005, dargestellt werden. Es wurde zudem vereinbart, dass angestrebt werden sollte, diese Karten zwischen der Kommunalwahl im September 2004

...

2) J. d. A. IV-S

und der nächsten Verbandsversammlung des Ruhrverbandes im Dezember 2004 zu veröffentlichen.

Da dieses Zeitfenster sehr eng ist, schlagen wir vor, mit den Vorbereitungen für die entsprechenden Auswertungen frühzeitig zu beginnen. Wir bieten gerne an, uns an diesen Arbeiten zu beteiligen. Für eine baldige Rückäußerung zu Ihren Vorstellungen über die Durchführung der Arbeiten wären wir Ihnen daher sehr dankbar.

Mit freundlichen Grüßen

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Pode', written in a cursive style.